

**SPASCIANI S.p.A. via Saronnino 72, 21040 Origgio (VA) Italia,**  
**dichiara che il dispositivo\* qui descritto**  
**declares that the device\* herein described**

\*Dispositivo di protezione individuale per la Direttiva DPI 89/686/CEE, Insieme a pressione per la Direttiva PED 2014/68/UE, Equipaggiamento marittimo per la Direttiva MED 2014/90/UE

\*Personal protective equipment according to PPE Directive 89/686/EEC, Pressure assembly according to PED Directive 2014/68/EU, Marine equipment according to MED Directive 2014/90/EU

Dati Identificativi - ID Data							
Autorespiratore a circuito aperto ad aria compressa per la fuga Self-contained open-circuit compressed air breathing apparatus for escape	Famiglia - Family	Tipo - Type	Codice id. - Id. Code	Costruttore - Manufacturer	Cat. PED	Modulo PED - PED Module	Ente Notificato - Notified Body
PS 300 bar TS -15 /+60 °C	FUGE	FUGE TAIL TR 2002 BN CL3 EC	40302EC00/ 40312EC00	SPASCIANI S.p.A.	III	B + D	CE 0426

Componenti - Components						
Famiglia / Family	Descrizione / Description	Codice id. - Id. Code	Costruttore - Manufacturer	Cat. PED	Modulo - Module PED	Ente Notificato - Notified Body
Bombola - Cylinder	V 2 I PS 300 bar acciaio / steel	921120100	ECS Eurocylinder Systems AG	III	B + D	CE 0090
			Worthington Cylinders GmbH	III	B + F	CE 0062
Riduttore - Reducer	Rid. FUGE	933000100	SPASCIANI S.p.A.	Art. 3.3		-
Raccordo 3 vie - 3 ways valve	Racc. 3 vie automatico EC	9324300EC	SPASCIANI S.p.A.	Art. 3.3		
Erogatore - Demand Valve	Erog. BN x Fuge Tail	157920100	SPASCIANI S.p.A.	n.a.		
Maschera - Mask	TR 2002 BN CL3	113010000	SPASCIANI S.p.A.	n.a.		-

### Certificazioni - Approvals

<ul style="list-style-type: none"> <li>è conforme alle disposizioni della <b>Direttiva 2014/68/UE (PED)</b> come insieme <i>conforms to the 2014/68/UE Directive (PED) as assembly</i></li> <li>è identico al dispositivo oggetto del certificato di esame CE di tipo (PED Modulo B) rilasciato dall'Organismo Notificato / (Certificato N° - Data scadenza): <i>it is identical to Type-Examination Certificate (PED module B) by the Notified Body (Certificate N° - Expiry date):</i></li> <li>è sottoposto alla procedura di approvazione qualità della produzione in accordo al Modulo D della direttiva 2014/68/UE eseguita dall'Organismo Notificato / (Certificato N° - Data scadenza) : <i>is subject to the procedure of approval of production quality assurance according to Module D of 2014/68/UE directive by the Notified Body / (Certificate N° - Expiry date):</i></li> </ul>	<p><b>0426 ITALCERT S.r.l.</b> V.le Sarca 336 - 20126 Milano - Italy (PED055AT004 Rev.1 - 16/07/2023)</p> <p><b>0426 ITALCERT S.r.l.</b> V.le Sarca 336 - 20126 Milano - Italy (PED055AD100 Rev.10 - 18/11/2018)</p>
---	--

<ul style="list-style-type: none"> <li>è conforme alle disposizioni della <b>Direttiva 89/686/CEE (DPI)</b> e successive modifiche (93/95/CEE, 93/68/CEE e 96/58/CE) ed alle norme nazionali che recepiscono la norma armonizzata: <i>conforms to the 89/686/EEC Directive (PPE) and its subsequent modifications (93/95/EEC, 93/98/EEC and 96/58/EC) and to the relevant national standards implementing the:</i></li> <li>è identico al DPI oggetto dell'attestato di certificazione CE rilasciato dall'Organismo Notificato: (Certificato N° - Data scadenza) <i>it is identical to the PPE which is the subject of EC certificate issued by the Notified Body: (Certificate N° - Expiry date)</i></li> <li>è sottoposto alla procedura prevista all'articolo 11, punto B della direttiva 89/686/CEE, sotto il controllo dall'Organismo Notificato / (Certificato N° - Data scadenza): <i>is subject to the procedure set out in Article 11 point B of the 89/686/EEC directive, under the supervision of the Notified Body / (Certificate N° - Expiry date):</i></li> </ul>	<p><b>EN 402:2003</b> <b>EN 14593-1:2005</b></p> <p><b>0426 ITALCERT S.r.l.</b> V.le Sarca 336 - 20126 Milano - Italy (PPE086AT1083 - 04/10/2017) (PPE086AT1372 - 14/07/2020)</p> <p><b>0426 ITALCERT S.r.l.</b> V.le Sarca 336 - 20126 Milano - Italy (PPE086AD055 - 15/12/2017)</p>
---	---

- è conforme alle disposizioni della **Direttiva 2014/90/UE (MED)** e alle norme tecniche come elencate nella versione applicabile dell'Allegato A.1/3.41:  
*conforms to the 2014/90/EU Directive (MED) and to the standards as listed in applicable version of Annex A.1/3.41:*
- è identico al dispositivo oggetto dell'Attestato di Certificazione (MED Modulo B) rilasciato dall'Organismo Notificato / (Certificato N° – Data scadenza):  
*it is identical to the equipment certified (MED module B) by the Notified Body - (Certificate N° - Expiry date):*
- è sottoposto alla procedura Modulo D della direttiva 2014/90/UE, sotto il controllo di / (Certificato N° – Data scadenza):  
*is subject to the procedure Module D of 2014/90/EU directive, under the control of / (Certificate N° - Expiry date):*

**EN 403:2003**  
**EN 14593-1:2005**  
**ISO 23269-1:2008**

**0426 ITALCERT S.r.l.**  
**V.le Sarca 336 – 20126 Milano – Italy**  
**(MED086AT032 – 22/10/2020)**

**0426 ITALCERT S.r.l.**  
**V.le Sarca 336 – 20126 Milano – Italy**  
**(MED086AD021 – 15/11/2017)**

Origgio, 22/12/2016

Amministratore delegato / CEO

Alberto Spasciani -

